

## Acerca de esta Revista

La Revista TEFROS es una publicación one line del *Taller de Etnohistoria de la Frontera Sur* que se encuentra alojada en la plataforma OJS de la Facultad de Ciencias Humanas, Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina.

Publica **trabajos originales de investigación, documentos y reseñas** sobre problemáticas fronterizas (históricas, sociales, lingüísticas, territoriales, culturales) que, desde diferentes planos, aporten de manera significativa a la comprensión de los procesos étnicos.

**Idioma:** castellano, portugués e inglés. **Periodicidad:** semestral (enero y julio).

La Revista TEFROS sostiene su compromiso con las **políticas de Acceso Abierto** a la información científica, al considerar que tanto las publicaciones científicas como las investigaciones financiadas con fondos públicos deben circular en Internet en forma libre, gratuita y sin restricciones.



Licencia de Creative Commons Reconocimiento-No Comercial-Compartir Igual 4.0 Internacional  
<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/>

## Formas de comunicación

**Dirección postal:** Departamento de Historia, Facultad de Ciencias Humanas, Universidad Nacional de Río Cuarto. Ruta 36 km 601 5800 –Río Cuarto, Argentina.

**Página web:** <http://www2.hum.unrc.edu.ar/ojs/index.php/tefros/index>

**Correo electrónico:** [rtfros@gmail.com](mailto:rtfros@gmail.com)

## Contactos en redes sociales



<https://www.facebook.com/Tefros-Taller-Etnohistoria-1699805436905887/notifications/>



<https://twitter.com/TefrosAr>

## Buscadores



Google Académico

[https://scholar.google.com.ar/scholar?hl=es&as\\_sdt=0%2C5&q=revista+tefros&oq=revi](https://scholar.google.com.ar/scholar?hl=es&as_sdt=0%2C5&q=revista+tefros&oq=revi)



Academia.edu

[https://www.academia.edu/login?login=tefros\\_ar%40yahoo.com.ar](https://www.academia.edu/login?login=tefros_ar%40yahoo.com.ar)



YouTube

<https://www.youtube.com/channel/UCBcX79BNecrHERO9TgOTmyQ>

## Indexaciones y Directorios

Revista Tefros se encuentra evaluada, indizada y registrada en:



Núcleo Básico de Revistas Científicas Argentinas



Sistema Regional de Información en Línea para Revistas Científicas de América Latina, el Caribe, España y Portugal



Portal y Hemeroteca virtual de revistas científicas en Ciencias Humanas y Sociales, Universidad de la Rioja, España



Red Iberoamericana de Innovación y Conocimiento Científico



Directory of Open Access Journals (DOAJ)



Clase - Citas Latinoamericanas en Ciencias sociales y Humanidades - Dirección General de Bibliotecas, UNAM, México



Biblioteca Latinoamericana en Revistas de investigación científica y social



Base de datos de publicaciones arbitradas sobre Latinoamérica y el Caribe, especializadas en Ciencias Sociales y Humanidades.



Matriz de Información para el Análisis de Revistas



Clasificación Integrada de Revistas Científicas



European Reference Index for the Humanities and Social Sciences



International Standard Serial Number



Anthropological Index Online (AIO)



Políticas de jerarquización, acceso y archivo de las publicaciones científicas argentinas



Portal de Periódicos. CAPES, Brasil



WorldCat Catálogo



Red Latinoamericana de Revistas. FLACSO, Argentina.



Asociación de Revistas Académicas de Humanidades y Ciencias Sociales



Dardo, Colombia



Red Nacional de Portales de Revistas Científicas, Argentina

## Editores

Directora y Editora responsable	Comité Científico
<p><b>Dra. Marcela Tamagnini.</b> <i>Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina</i></p>	<p><b>Dra. Margarita Alvarado.</b> <i>Instituto de Estética, Pontificia Universidad Católica, Chile</i></p>
<p><b>Comité Editor</b></p>	<p><b>Dr. Guillermo Banzato.</b> <i>Centro de Historia Argentina y Americana, Instituto de Investigaciones en Humanidades y Ciencias Sociales, Universidad Nacional de La Plata. Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, Argentina</i></p>
<p><b>Mgter. Ernesto Olmedo</b> <i>Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Guillaume Boccara.</b> <i>Ecole des Hautes Etudes en Sciences Sociales, Centre national de la recherche scientifique, Francia</i></p>
<p><b>Dra. Graciana Pérez Zavala</b> <i>Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, Universidad Nacional de Río Cuarto. Universidad Nacional de Villa María, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Diego Bracco.</b> <i>Universidad de la República, Uruguay</i></p>
<p><b>Mgter. Gustavo Torres</b> <i>Universidad Nacional de San Luis, Argentina</i></p>	<p><b>Dra. Claudia Briones.</b> <i>Instituto de Investigaciones en Diversidad Cultural y Procesos de Cambio, Universidad Nacional de Río Negro, Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, Argentina</i></p>
<p><b>Dr. Gabriel Passeti</b> <i>Universidade Federal Fluminense, Brasil</i></p>	<p><b>Dr. Leonel Cabrera Pérez.</b> <i>Universidad de La República, Uruguay</i></p>
<p><b>Dr. Angel Tuninetti</b> <i>West Virginia University, Estados Unidos</i></p>	<p><b>Dra. Maria Regina Celestino de Almeida.</b> <i>Universidade Federal Fluminense, Brasil</i></p>
<p><b>Dr. Ariel Morrone</b> <i>Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica Instituto de Historia Argentina y Americana "Dr. Emilio Ravignani" Facultad de Filosofía y Letras - Universidad de Buenos Aires, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Eduardo Crivelli Montero.</b> <i>Centro de Investigaciones en Antropología Filosófica y Cultural. Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, Argentina</i></p>
<p><b>Dra. María Laura Gili</b> <i>Universidad Nacional de Villa María, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Walter Delrio.</b> <i>Instituto de Investigaciones en Diversidad Cultural y Procesos de Cambio, Universidad Nacional de Río Negro, Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, Argentina</i></p>
<p><b>Dra. Laura Aylen Enrique</b> <i>Centro de Investigaciones Sociales (Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas, Instituto de Desarrollo Económico y Social. Universidad Nacional de Tres de Febrero). Escuela de Humanidades, Laboratorio de Investigación en Ciencias Humanas, Universidad Nacional de San Martín, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Luis Escala Rabadán.</b> <i>Departamento de Estudios Culturales de El Colegio de la Frontera Norte, México</i></p>
<p><b>Lic. María Fernanda García</b> <i>Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina</i></p>	<p><b>Dra. Ana Frega.</b> <i>Universidad de la República, Uruguay</i></p>
<p><b>Prof. María Victoria Fernández</b> <i>Instituto Joaquín V. González, Buenos Aires, Argentina</i></p>	<p><b>Dr. Alejandro García.</b> <i>Universidad Nacional de San Juan, Argentina</i></p>
	<p><b>Dra. Lidia Nacuzzi.</b> <i>Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas. Centro de Investigaciones sociales, Argentina</i></p>
	<p><b>Mgtra. Silvia Palomeque.</b> <i>Instituto de Humanidades, Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica. Universidad Nacional de Córdoba, Argentina</i></p>
	<p><b>Dr. Joao Pacheco de Oliveira.</b> <i>Universidad de Río de Janeiro, Brasil</i></p>
	<p><b>Dr. Jorge Pinto Rodríguez.</b> <i>Universidad Católica de Temuco, Chile</i></p>
	<p><b>Dr. Jovino Pizzi.</b> <i>Universidade Federal de Pelotas, Brasil</i></p>
	<p><b>Dr. Ricardo Salas Astrain.</b> <i>Universidad Católica de Temuco, Chile</i></p>
	<p><b>Dra. Alicia Tapia.</b> <i>Universidad de Buenos Aires, Universidad Nacional de Luján, Argentina.</i></p>
	<p><b>Dr. José Manuel Zavala Cepeda.</b> <i>Universidad Católica de Temuco, Chile</i></p>

## Nota editorial

Con mucha satisfacción y agrado presentamos el **Volumen 21, N° 2, Año 2023 (julio-diciembre)** de la **Revista TEFROS**. Esta publicación está dedicada a trabajos originales de investigación sobre problemáticas fronterizas (históricas, sociales, lingüísticas, territoriales, culturales) que, desde diferentes planos, aporten de manera significativa a la comprensión de los procesos étnicos.

En esta oportunidad presentamos artículos de investigadores que analizan procesos históricos y conflictos interétnicos en las fronteras del espacio colonial sudamericano sin menoscabo del abordaje de tensiones actuales en torno de procesos interculturales en el concierto de políticas de los estados nacionales.

Encontraremos en este número importantes aportes a partir del estudio de misiones, reducciones, encomiendas, destinos indígenas, institucionalidades e imaginarios, circuitos comerciales y políticas educativas trazados entre los siglos XVI y XX.

Estas producciones serán comentadas también mediante videos breves disponibles en el canal de youtube de la Revista.

Enviamos un especial agradecimiento a los autores y evaluadores del presente número.

Estamos transitando las dos décadas de vida del **Taller de Etnohistoria de la Frontera Sur, TEFROS**. Aprovechamos también para extender un reconocimiento especial a todos y cada uno de sus integrantes.

Un saludo cordial.

Dra. Marcela Tamagnini  
Directora y Editora responsable  
Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina.  
1 de julio de 2023

## Nota de tapa

### **Itinerario del Viaje al País de los Araucanos por E. S. Zeballos (1879)**

### **Itinerary of the journey to the Araucanians' Country by E. S. Zeballos (1879)**

### **Itinerário da Viagem ao País dos Araucanos por E. S. Zeballos (1879)**

Adolfo Carlos Eliges

Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica, División Arqueología Museo de La Plata,  
Facultad de Ciencias Naturales y Museo, Universidad Nacional de La Plata, La Plata, Argentina  
Contacto: [adolfo.eliges@gmail.com](mailto:adolfo.eliges@gmail.com). - ID <https://orcid.org/0000-0001-5213-2265>

Victoria Pedrotta

Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica,  
Centro de Ciencias Naturales Ambientales y Antropológicas, Fundación Azara, Universidad Maimónides  
Facultad de Ciencias Naturales y Museo, Universidad Nacional de la Plata, La Plata, Argentina  
Contacto: [vpedrotta@conicet.gov.ar](mailto:vpedrotta@conicet.gov.ar). - ID <https://orcid.org/0000-0003-1486-0215>

Fecha de presentación: 12 de abril de 2023

Fecha de aceptación: 10 de junio de 2023

Estanislao Severo Zeballos (Rosario, Argentina, 27 de julio de 1854 - Liverpool, Inglaterra, 4 de octubre de 1923) fue un hijo dilecto de la Generación del '80 que tuvo una presencia muy destacada en ámbitos tan diversos como el derecho, la política, las ciencias naturales, el periodismo, la diplomacia y la producción agropecuaria. Completó sus estudios en el Colegio Nacional de Buenos Aires para, posteriormente, graduarse como abogado en la Facultad de Derecho de la Universidad de Buenos Aires en 1874, cuando sólo contaba con 20 años. Mientras cursaba la carrera de derecho, asistió a la Facultad de Ingeniería de esa universidad, donde se impartía entonces la enseñanza de ciencias exactas, físicas y naturales.

Parte de su extensa trayectoria puede advertirse en sus libros, en los que se describía como

fundador de la Sociedad Científica Argentina, fundador y presidente del Instituto Geográfico Argentino, miembro de la Academia de Ciencias de la República, miembro y consejero honorario de la Sociedad Geográfica Italiana, miembro honorario de la Academia Hispano-Portuguesa de Francia, correspondiente con medalla de la Academia Pico de Bolonia, correspondiente de la Sociedad Geográfica de Lisboa, delegado del Congreso Internacional de Americanistas, miembro honorario y activo de varias sociedades nacionales, diputado de la Legislatura de Buenos Aires, ex director de La Prensa, Etc. (Zeballos, 1879, p. 1).

Fue también un jurista destacado, entre 1910 y 1918 tuvo a su cargo la cátedra de Derecho Internacional y Privado en la Facultad de Derecho de la Universidad de Buenos Aires, de la cual fue decano; además, participó en el Círculo de Periodistas, el club El Progreso y la Sociedad Rural Argentina, que presidió entre 1888 y 1894. Fue elegido diputado en tres oportunidades, desempeñó el cargo de ministro de Relaciones Exteriores y Culto durante tres períodos y luego el de ministro de Justicia e Instrucción Pública.

La dilatada carrera académica de Zeballos no puede ser escindida de su militancia política: tempranamente abocado al ejercicio de numerosos cargos oficiales, así como a su carrera de periodista comprometido con los temas de su tiempo, no dudó en adherir al colectivo político que llevó años más tarde al general Julio Argentino Roca a ejecutar la denominada “Campaña del Desierto” y luego a ser presidente de la Nación. Enrolado en esas ideas, operó activamente sobre la opinión pública para generar consenso sobre la necesidad de trasladar las fronteras meridionales hasta la confluencia de los ríos Negro y Neuquén por medio de la ocupación violenta de los territorios indígenas.

Fue un escritor muy prolífico; su fecunda obra abarcó notas periodísticas, artículos, reseñas biográficas y conferencias. Sin embargo, fueron sus libros, en particular los referidos a cuestiones de frontera, los que lo convirtieron en un referente ineludible para la historia argentina del último cuarto del siglo XIX. Entre ellos, vale destacar *La Conquista de 15.000 leguas* (1878), *Episodios en los territorios del sur* (escrito en 1879 pero inédito hasta mucho después de su muerte), *Viaje al país de los Araucanos* (1881), *El Avance de la Frontera a los Andes* (1883), *Callvucurá y la dinastía de los piedra* (1884), *Painé y la dinastía de los zorros* (1886) y *Relmú, reina de los pinares* (1893).

Viaje al país de los Araucanos iba a ser el primero de una serie de libros (“Descripción amena de la Argentina”), en los cuales Zeballos (2004 [1881]) planeaba describir el país que se había construido en base a la política de conquista y aniquilación ejercida sobre

los pueblos originarios. Este primer tomo -el único que llegó a publicarse- tiene la estructura de un relato del viaje que realizó en 1880, al que se le imprimió un tinte científico con la intención de promover la colonización y el desarrollo económico del territorio por medio de las inversiones extranjeras. El libro incluyó dos mapas, uno con el itinerario del viaje y otro con el “panorama geográfico del País de los Araucanos”, que es el que aquí se presenta y con el que el autor quiso brindar un “conocimiento fisonómico del país de los Araucanos, su extensión, límites, zonas, accidentes y líneas fortificadas trazadas sucesivamente desde la de 1876 hasta la actual del río Negro” (Zeballos, *op cit.* p. 442).

El elemento más destacado del mapa es el “Antiguo País del Diablo” que, según Martínez Sierra (1975, p. 66), se originó en un “mito de inspiración indígena” y refiere al *huecuvu mapu*, un lugar inhóspito asociado a espíritus malignos que acechaban a los viajeros, cuya primera mención surge de las fuentes asociadas a la actividad misional jesuita. Cardiel lo sitúa geográficamente en su Mapa de las Costas Patagónicas hacia el suroeste de la región pampeana, indicando que era “tierra pelada, sin pasto ni yerba, hallábanse en ella muchas bolas de piedra encarnada y blanca”, y en su Diario de viaje y misión al río del Sauce también describe la falta de agua potable, la aridez y la intensidad de los vientos que allí soplaban (Cardiel, 1930). Con algunas variaciones, este territorio fue reproducido en otros mapas de las últimas décadas del siglo XVIII, como los de Falkner, Custodio de Saa y Faría y Juan de la Cruz Cano y Olmedilla (*ibíd.*, pp. 66-67).

Un siglo después, Zeballos ubica al “Antiguo País del Diablo” hacia el oeste de Bahía Blanca, delimitado por la traza de la línea fortificada de frontera hacia el este y por el curso del río Colorado hacia el sur y lo describe como un gran arenal, “el tipo de los más desolados desiertos argentinos” (Zeballos, *op cit.* p. 237). Las referencias gráficas del mapa comprenden tanto elementos naturales del terreno (ríos, arroyos, lomas, médanos, sierras, lagunas, montes, bañados, etc.), como asentamientos humanos (pueblos, ranchos, fuertes, fortines y toldos), lugares asociados a eventos históricos (combates), junto a los caminos y los hitos para transitarlos, como jagüeles y pasos. En el mapa se plasma el recorrido y las distintas paradas hechas por el autor, destacando la travesía que conectaba los ríos Colorado y Negro y llegaba al recientemente fundado Pueblo Avellaneda, frente a la isla de Choele Choel. No es un dato menor la mención de “sepulturas”, muchas de

las cuales fueron saqueadas en busca de restos humanos indígenas y valiosos ajuares que pasaron a formar parte de la colección privada que Zeballos acumuló en sus viajes.

### ***Referencias bibliográficas***

Cardiel P. J. (1930) [1748]. *Diario del Viaje y Misión al Río del Sauce por fines de marzo de 1748. Publicaciones del Instituto de Investigaciones Geográficas de la Facultad de Filosofía y Letras, Serie A*. Buenos Aires: Imprenta Coni.

Martínez Sierra, R. (1975). *El mapa de las Pampas*. Buenos Aires.

Zeballos E. S. (2004) [1879]. *Episodios en los territorios del Sur*. Buenos Aires: Elefante Blanco.

Zeballos E. S. (2004) [1881]. *Viaje al país de los araucanos*. Buenos Aires: Ediciones Anaconda.

## Presentación del volumen

### **Acerca de la Revista, Indizaciones, Editores, Nota editorial**

Comité editorial Revisa Tefros 1-4

### **Nota de Tapa: Itinerario del Viaje al País de los Araucanos por E. S. Zeballos (1879)**

Adolfo Carlos Eliges 5-8

*Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica. División Arqueología Museo de La Plata, Facultad de Ciencias Naturales y Museo, Universidad Nacional de La Plata, Argentina*

Victoria Pedrotta

*Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnica. Centro de Ciencias Naturales Ambientales y Antropológicas, Fundación Azara, Universidad Maimónides Facultad de Ciencias Naturales y Museo, Universidad Nacional de la Plata, Argentina*

**Índice** 9-10

## Artículos originales

### **Indicios de un arte de gobierno de Indias en los siglos XVI-XVII**

Ramiro Gogna 11-37

*Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas. Instituto de Investigaciones Filosóficas, Universidad de Santiago del Estero, Argentina*

### **El circuito mercantil región Río de la Plata, Santiago en el Reino de Chile y el Bajo Perú según las notas de Aduana de Buenos Aires: los esclavizados, los textiles y los artículos de mercería (1779-1783)**

José Sovarzo 38-77

*Instituto Patagónico de Estudios de Humanidades y Ciencias Sociales, Universidad Nacional del Comahue, Argentina. El Colegio de México, México*

### **Vicisitudes en la conformación de la reducción de San José de Vilelas**

Inés Huespe Tomá 78-107

*Centro de Investigaciones Sociales, Consejo Nacional de Investigaciones Científicas y Técnicas. Instituto de Desarrollo Económico y Social, Universidad Nacional de Tres Febrero, Argentina*

### **Patagonia *terra nullius*: imaginarios, institucionalidad y disputa territorial**

Walter Alejandro París 108-136

*Asociación de cultores de historia salesiana, Buenos Aires, Argentina*

### **Menarca y tatuaje facial: las marcas de la otra. Historia de “una india criminal” en Buenos Aires, 1886**

Pablo Daniel Arias 137-161

*Universidad Nacional del Sur. Universidad Nacional de Río Negro, Argentina*

**Educación intercultural en la República Argentina: estudio preliminar sobre las leyes sancionadas por el Congreso Nacional y la legislatura cordobesa (1993-2010)**

Emanuel Santiago Echegaray

162-188

*Universidad Nacional de Río Cuarto, Argentina*

**Documentos**

**Mita de plaza en Córdoba del Tucumán: pleito entre los vecinos encomenderos de la ciudad y el gobernador Felipe de Albornoz, 1628**

189-222

Suyay Zárate

*Universidad Nacional de Córdoba, Argentina*

**Reseñas, notas y comentarios**

**Reseña del libro de Luciano Literas y Lorena Barbuto (eds.). *El archivo y el nombre. La población indígena de las Pampas y Nor-Patagonia en los registros estatales (1850-1880)*. Ciudad Autónoma de Buenos Aires: Sociedad Argentina de Antropología. (2021). 472 pág.**

223-231

Bianca Natalia Tosco

*Universidad Nacional de Córdoba, Argentina*